

BENEFICIOS DE SALUD PARA LOS ANCIANOS EN EL 2.013

El 23 de Marzo del 2.010, el Presidente Obama firmó la ley de salud. Esta ley provee numerosos beneficios para los ancianos bajo el Medicare y Medicaid. Aquí esta los cambios importantes para el 2.013.

Chequeo Medico Gratuito bajo el Medicare Continúa

Antes que pase la nueva ley, Medicare solo permitía un chequeo gratis cuando los ancianos ingresaban al plan. Desde el 2.011, los ancianos podrán recibir un chequeo gratuito anualmente.

Chequeo Preventivo Gratuito Continúa

Los beneficiados no tendrán que pagar ningún tipo de costos de participación para los servicios preventivos que son recomendados por el U.S. Preventive Services Task Force y clasificado como A o B. La ley también exonera los deducibles para los exámenes del cáncer del colon.

Descuentos de Drogas Continúa y los Subsidios Incrementan

En el 2.013, el agujero conocido como “doughnut hole” del plan de drogas del Medicare Parte D es desde \$2970 hasta \$7720. Antes de la nueva ley, cuando los enrolados caían en el agujero, tenían que pagar el 100% de los gastos de sus medicamentos. La nueva ley provee descuentos de drogas y subsidios para rellenar el agujero. En el 2.013, los enrolados del Medicare que caigan en el agujero recibirán un descuento de 50% por el precio de los medicamentos de **marca**. Lo enrolados que caigan en el agujero también recibirán un subsidio de gobierno del 21% de los costos de drogas **genéricas** y 2.5% de medicamentos de **marca**. De modo que, el total de los costos-de-bolsillos (esto incluye lo que paga el enrolado -- deducible y copagos -- más las descuentos de drogas) es \$4750. El agujero se cerrara en el 2.020.

Expande los Programas Pilotos conocido como “Bundling” que Coordinará y Mejorará el Cuidado

Establece un programa piloto para fomentar que los hospitales, doctores y otros proveedores de servicios trabajen juntos para coordinar el cuidado de salud. Bajo el sistema de pagos conocido como “bundling,” los hospitales, doctores y otros proveedores de salud recibirán un pago fijo por episodio en ves del sistema actual que paga por cada servicio o examen por separado.

Incrementa Pagos a Proveedores de Atención Primaria (Médico de Cabecera)

Los médicos de cabecera bajo el plan de Medicaid recibirán 100% de la proporción de Medicare. El gobierno federal se encargara de pagar estos gastos.

Fondos para Cuidados Preventivos

La ley provee fondos a los programas estatales de Medicaid para cubrir los servicios preventivos con poco o nada de gastos para el paciente.

Para más información sobre los beneficios de Medicare que entra en vigor en el 2.013, visite: <http://healthreform.kff.org/timeline.aspx>

o visite: <http://www.healthcare.gov/foryou/seniors/index.html>

Para ver el libro de Medicare para el 2.013 visite:

<http://www.medicare.gov/publications/pubs/pdf/10050.pdf>

[abril 2.013]

